A BIZOTTSÁG 663/2010/EU RENDELETE

(2010. július 23.)

az Oszáma bin Ládennel, az Al-Qaida hálózattal és a Tálibánnal összeköttetésben álló egyes személyekkel és szervezetekkel szemben meghatározott szigorító intézkedések bevezetéséről szóló 881/2002/EK tanácsi rendelet 131. alkalommal történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Oszáma bin Ládennel, az Al-Qaida hálózattal és a Tálibánnal összeköttetésben álló egyes személyekkel és szervezetekkel szemben meghatározott szigorító intézkedések bevezetéséről, valamint az egyes termékek és szolgáltatások Afganisztánba történő kivitelének tilalmáról, a repülési tilalom megerősítéséről és az afganisztáni Tálibánt illető pénzkészletek és egyéb pénzügyi források befagyasztásáról szóló, 467/2001/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2002. május 27-i 881/2002/EK tanácsi rendeletre [1] és különösen annak 7. cikke (1) bekezdésének a) pontjára és 7a. cikke (5) bekezdésére [2],

mivel:

(1) A 881/2002/EK rendelet I. melléklete felsorolja azon személyeket, csoportokat és szervezeteket, amelyekre a pénzeszközök és gazdasági erőforrások rendeletnek megfelelő befagyasztása vonatkozik.

(2) 2010. július 9-én és 15-én az Egyesült Nemzetek Biztonsági Tanácsának szankcióbizottsága úgy határozott, hogy két természetes személyt és három jogi személyt, csoportot vagy szervezetet töröl az azon személyekre, csoportokra és szervezetekre vonatkozó listájáról, amelyekre a pénzeszközök és gazdasági erőforrások befagyasztását alkalmazni kell. A szankcióbizottság 2010. július 12-én úgy határozott, hogy módosítja a listán szereplő két természetes személy azonosító adatait.

(3) Az I. mellékletet ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 881/2002/EK rendelet I. melléklete az e rendelet mellékletében megállapítottak szerint módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2010. július 23-án.

a Bizottság részéről
az elnök helyett
Karel KOVANDA
külkapcsolatokért felelős megbízott főigazgató

[1] HL L 139., 2002.5.29., 9. o.
[2] A 7a. cikket az 1286/2009/EU rendelet (HL L 346., 2009.12.23., 42. o.) illesztette be a rendeletbe.

MELLÉKLET

A 881/2002/EK rendelet I. melléklete a következőképpen módosul:

(1) A „Jogi személyek, csoportok és szervezetek” részben a következő bejegyzéseket el kell hagyni:

(a) „Al-Nur Honey Press Shops (más néven Al-Nur Honey Center). Címe: Sanaa, Jemen. Egyéb információ: alapította Mohamed Mohamed A-Hamati (Hufash District, El Mahweet Governate, Jemen).”

(b) „Al-Shifa Honey Press For Industry And Commerce, PO Box 8089, Al-Hasabah, Sanaa, Jemen; a szentély közelében a benzinkút mellett, Jamal Street, Taiz, Jemen; Al-Arudh Square, Khur Maksar, Aden, Jemen; Al-Nasr Street, Doha, Katar.”

(c) „Mamoun Darkazanli Import-Export Company (másképpen: Darkazanli Company, Darkazanli Export-Import Sonderposten), Uhlenhorsterweg 34 11, Hamburg, Németország.”

(2) A „Természetes személyek” részben a következő bejegyzéseket el kell hagyni:

(a) „Aweys, Dahir Ubeidullahi, Via Cipriano Facchinetti 84, Róma, Olaszország.”

(b) „Noordin Mohammad Top (más néven Nordin Mohd Top). Címe: Kg. Sg. Tiram, Johor, Malajzia. Születési ideje: 1969.8.11. Születési helye: Johor, Malajzia. Állampolgársága: malajziai. Útlevélszáma: A 9775183. Nemzeti személyazonosító száma: 690811-10-5873. Egyéb információ: Megerősítették, hogy 2009 szeptemberében meghalt. A 2a. cikk (4) bekezdésének b) pontjában meghatározott megjelölés időpontja: 2003.9.9.”

(3) A „Természetes személyek” részben a „Mehrez Ben Mahmoud Ben Sassi **Al-Amdouni** (*alias* a) Fabio Fusco, b) Mohamed Hassan, c) Abu Thale). Címe: 14 Abdesthana Street, Szarajevó, Bosznia-Hercegovina. Születési ideje: 1969.12.18. Születési helye: Asima-Tunis, Tunézia. Állampolgársága: tunéziai. Útlevélszáma: a) G737411 (1990.10.24-én kibocsátott, 1997.9.20-án érvényét vesztett tunéziai útlevél); b) 0801888 számú, a bosznia-hercegovinai Szarajevóban 1998.9.14-én kibocsátott, 2003.9.14-én érvényét vesztett bosznia-hercegovinai útlevél. Egyéb információ: a) bosznia-hercegovinai állampolgárságától 2006 júliusában megfosztották; b) címe a Bosznia-Hercegovinában legutóbb nyilvántartásba vett cím; c) értesülések szerint a törökországi Isztambulban letartóztatták és Olaszországba kitoloncolták; d) nem rendelkezik érvényes bosznia-hercegovinai személyazonosító okmánnyal. A 2a. cikk (4) bekezdésének b) pontjában meghatározott megjelölés időpontja: 2003.6.25.” bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Mehrez Ben Mahmoud Ben Sassi **Al-Amdouni** (más néven a) Fabio Fusco, b) Mohamed Hassan, c) Abu Thale). Címe: nincs állandó lakóhelye Olaszországban. Születési ideje: 1969.12.18. Születési helye: Asima-Tunis, Tunézia. Állampolgársága: tunéziai. Útlevélszáma: G737411 (1990.10.24-én kibocsátott, 1997.9.20-án érvényét vesztett tunéziai útlevél). Egyéb információ: értesülések szerint a törökországi Isztambulban letartóztatták és Olaszországba kitoloncolták. A 2a. cikk (4) bekezdésének b) pontjában meghatározott megjelölés időpontja: 2003.6.25.”

(4) A „Természetes személyek” részben a „Shafiq Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Ayadi** (más néven a) Ayadi Chafiq Bin Muhammad; b) Ben Muhammad Ayadi Chafik; c) Ben Muhammad Aiadi; d) Ben Muhammad Aiady; e) Ayadi Shafig Ben Mohamed; f) Ayadi Chafig Ben Mohamed; g) Chafiq Ayadi; h) Chafik Ayadi; i) Ayadi Chafiq; j) Ayadi Chafik; k) Ajadi Chafik; l) Abou El Baraa). Címe: a) Helene Meyer Ring 10-1415-80809, München, Németország; b) 129 Park Road, London, NW8, Anglia; c) 28 Chaussée De Lille, Mouscron, Belgium; d) 20 Provare Street Szarajevó, (a legutolsó, Bosznia-Hercegovinában regisztrált cím); e) Dublin, Írország (tartózkodási helye 2009 augusztusában). Születési ideje: a) 1963.3.21.; b) 1963.1.21. Születési helye: Sfax, Tunézia. Állampolgársága: tunéziai. Útlevélszáma: a) E423362 (Iszlámábádban 1988.5.15-én kibocsátott, 1993.5.14-én érvényét vesztett tunéziai útlevél); b) 0841438 (1998.12.30-án kibocsátott, 2003.12.30-án érvényét vesztett bosznia-hercegovinai útlevél); c) 0898813 (a bosznia-hercegovinai Szarajevóban 1999.12.30-án kibocsátott bosznia-hercegovinai útlevél); d) 3449252 (Bosznia- Hercegovina londoni konzuli hivatala által 2001.5.30-án kibocsátott, 2006.5.30-án érvényét vesztett bosznia-hercegovinai útlevél). Nemzeti személyazonosító száma: 1292931. Egyéb információ: a) fenti belgiumi címe postafiókcím. A belga hatóságok állítása szerint ez a személy sosem rendelkezett lakóhellyel Belgiumban; b) értesülések szerint az írországi Dublinban él; c) apja neve: Mohamed, anyja neve: Medina Abid; d) összeköttetésben áll az Al-Haramain Islamic Foundation alapítványnyal; e) bosznia-hercegovinai állampolgárságától 2006 júliusában megfosztották, és jelenleg nem rendelkezik érvényes bosznia-hercegovinai személyazonosító okmánnyal. A 2a. cikk (4) bekezdésének b) pontjában meghatározott megjelölés időpontja: 2001.10.17.” bejegyzés helyébe a következő szöveg lép:

„Shafiq Ben Mohamed Ben Mohamed **Al-Ayadi** (más néven a) Ayadi Chafiq Bin Muhammad; b) Ben Muhammad Ayadi Chafik; c) Ben Muhammad Aiadi; d) Ben Muhammad Aiady; e) Ayadi Shafig Ben Mohamed; f) Ayadi Chafig Ben Mohamed; g) Chafiq Ayadi; h) Chafik Ayadi; i) Ayadi Chafiq; j) Ayadi Chafik; k) Ajadi Chafik; l) Abou El Baraa). Címe: a) Helene Meyer Ring 10-1415-80809, München, Németország; b) 129 Park Road, London, NW8, Anglia; c) 28 Chaussée De Lille, Mouscron, Belgium; d) Dublin, Írország (tartózkodási helye 2009 augusztusában). Születési ideje: a) 1963.3.21.; b) 1963.1.21. Születési helye: Sfax, Tunézia. Állampolgársága: tunéziai. Útlevélszáma: E423362 (Iszlámábádban 1988.5.15-én kibocsátott, 1993.5.14-én érvényét vesztett tunéziai útlevél); Nemzeti személyazonosító száma: 1292931. Egyéb információ: a) fenti belgiumi címe postafiókcím. A belga hatóságok állítása szerint ez a személy sosem rendelkezett lakóhellyel Belgiumban; b) értesülések szerint az írországi Dublinban él; c) apja neve: Mohamed, anyja neve: Medina Abid; d) összeköttetésben áll az Al-Haramain Islamic Foundation alapítvánnyal. A 2a. cikk (4) bekezdésének b) pontjában meghatározott megjelölés időpontja: 2001.10.17.”